

MINI MICROLINO



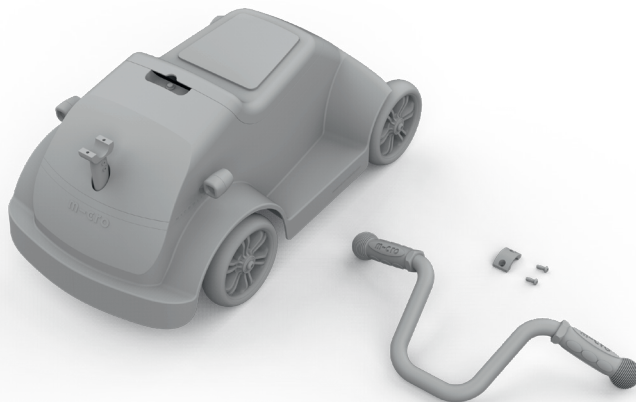
better urban lifestyle

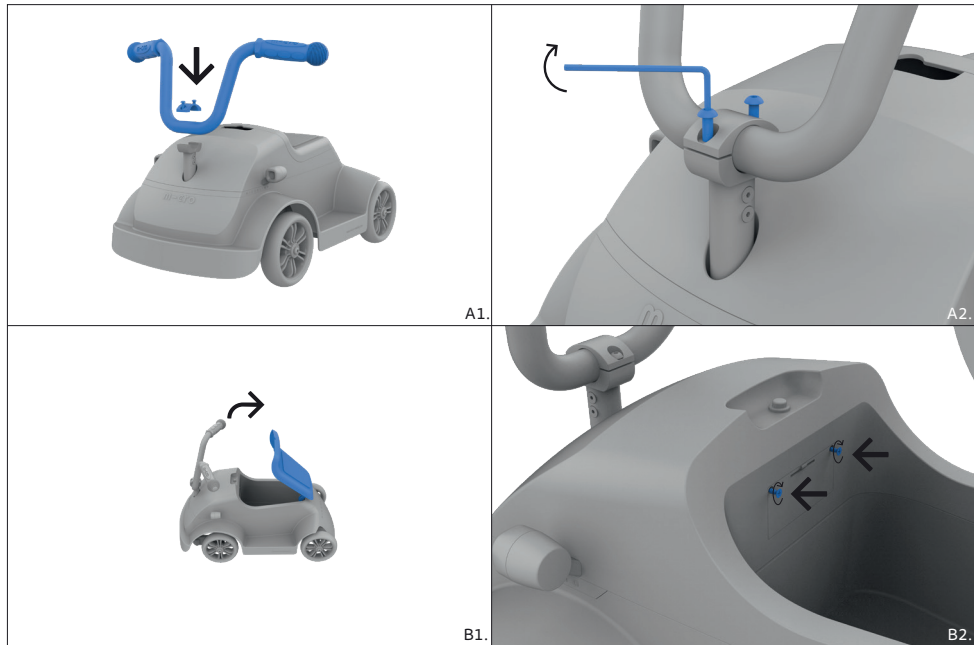


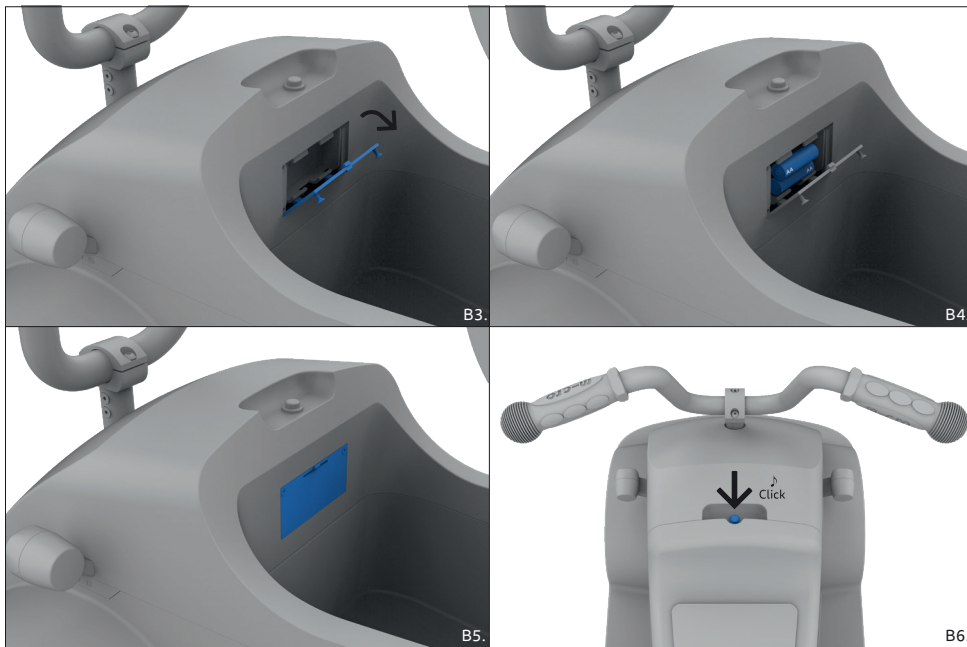
English	07 - 11
Deutsch	12 - 16
Français	17 - 21
Italiano	22 - 26
Español	27 - 31
中文(繁)	32 - 35

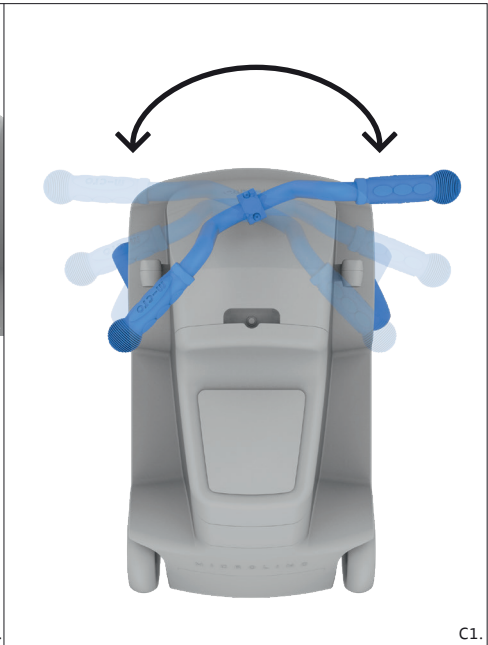
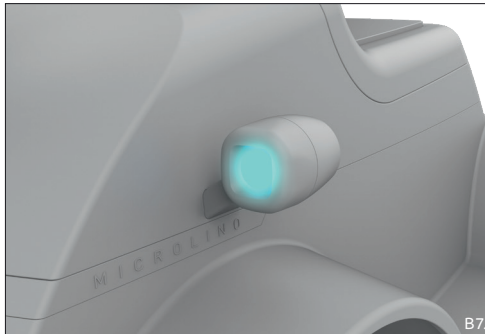
Pictures for reference only

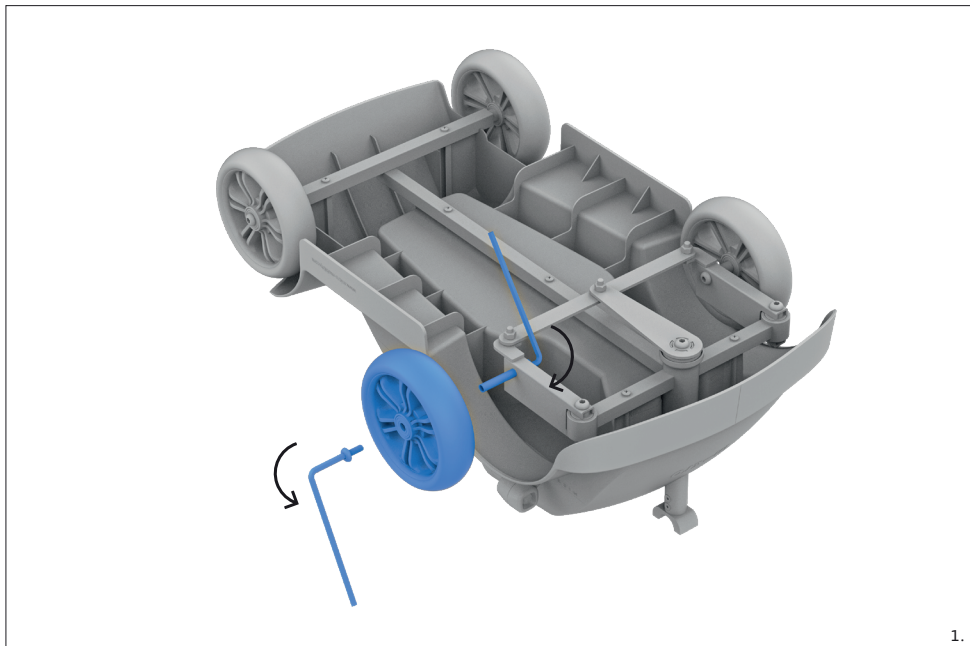
MINI MICROLINO











CONTENTS

Assembly instructions.....	3
Maintenance instructions.....	6
Safety instructions	8
Assembly	10
Maintenance	11
Warranty	11
Disposal	11

Pictures for reference only

EN SAFETY INSTRUCTIONS

The Mini Microlino is suitable for children aged 2 and upwards.

WARNING:

Protective equipment should be worn. Not to be used in traffic. Maximum load: 50 kg. Ensure that all locks, levers, nuts, and bolts have been tightened. Ensure that the wheels are properly fixed and are not showing signs of wear. Additionally, make sure that the handlebar is secured.

Always check that the steering mechanism is properly adjusted before each trip. The Mini Microlino should be used with caution since skill is required to avoid falls or collisions causing injury to the user or third parties.



Children must always wear a safety-approved helmet, elbow, and knee protection, as well as shoes with rubber soles when riding the Mini Microlino. Using the product carelessly or improperly can result in serious or even fatal accidents and injuries. Note the following information to avoid accidents and injuries.

- Ride on level ground.
- Do not ride faster than 5 km/h (3.1 mph).
- Do not use the Mini Microlino on public roads.
- Please use the Mini Microlino only in safe riding areas, such as indoors, parks, playgrounds with rubberized surfaces, and open fields—ensuring a secure and enjoyable experience with this product away from traffic areas.
- Only one child may ride on the Mini Microlino!
- Do not use the Mini Microlino at dusk or night.

- Do not use on wet, oily, sandy, dirty, icy, rough or uneven surfaces.
- A child must be taught to control the vehicle. Do not experiment or attempt any risky driving maneuvers. Always adapt your driving style according to your skills.
- Do not make any modifications to the Mini Microlino.
- In addition to protective clothing, high visibility, and reflective clothing should be worn.

Retain these instructions for future reference.

WARNING: BATTERIES

How to remove & insert batteries (s. Fig. B1 - B6)

- Different types of batteries or new and used batteries are not to be mixed.
- Always use 2 AA batteries and make sure that the positive and negative terminals EN match the symbol on the cover.
- Exhausted batteries are to be removed from the toy, dispose batteries properly.
- The toy is not to be connected to more than the recommended number of power supplies.
- The supply terminals are not to be short-circuit.
- Do not mix alkaline, standard (carbon-zinc), or rechargeable batteries.
- Rechargeable batteries are to be removed from the toy before being charged.
- Rechargeable batteries are only to be charged under adult supervision.
- Non-rechargeable batteries are not to be recharged.

Retain these instructions for future reference.

EN

WARNING: CAUTION! RISK OF CRUSHING!

There is a risk of crushing while opening or closing the seat/storage part cabin. Children should use the Mini Microlino only under adult supervision. Please keep your fingers out of the folding mechanism.

WARNING: NOTICE! RISK OF DAMAGE!

- Incorrect assembly or improper handling can result in damage to the Mini Microlino.
- The Mini Microlino may only be repaired by an authorized specialist service center. Only original spare parts may be used.

HOW TO USE THE PRODUCT

The use of the Mini Microlino and its proper handling is described in the chapters “Assembly instructions” and “Safety instructions”.

WARNING: ASSEMBLY

The Mini Microlino must be assembled by an adult. For assembly instructions, please refer to p.3-5. An allen key must be used to mount the handlebar. The product includes small parts with potential-ly hazardous sharp points and sharp edges in the unassembled state, keep unassembled parts away from children.

MAINTENANCE

Regularly check that all screws are tightened, check the condition of the wheels, and replace them if necessary. Clean the Mini Microlino with a damp, soft cloth after each use, and regularly check for visible damage or changes. Instructions for changing the wheels can be found in Fig. 1 on page 6. Be sure to have regular maintenance carried out by a specialist shop.

WARRANTY

The statutory warranty generally applies. The warranty period may vary by country. Please check the warranty policy of the official Micro representative in your country.

DISPOSAL

Dispose of the product and packaging following the laws and regulations applicable in your country. Dispose of paper and cardboard with the waste paper and foil in the recycling collection.



Recyclable paper

DE INHALT

Montageanleitung.....	3
Wartungsinstruktionen.....	6
Sicherheitshinweise.....	13
Montage	15
Wartung	16
Garantie	16
Entsorgung	16

Bilder nur zu Referenzzwecken

SICHERHEITSHINWEISE

Der Mini Microlino ist für Kinder ab 2 Jahren geeignet.

WARNUNG!

Schutzausrüstung sollte getragen werden. Darf nicht im Strassenverkehr verwendet werden. Maximale Belastung: 50 kg. Vergewissern Sie sich, dass alle Schlösser, Hebel, Muttern und Bolzen angezogen sind. Vergewissern Sie sich, dass die Räder ordnungsgemäß befestigt sind und keine Abnutzungserscheinungen aufweisen. Vergewissern Sie sich außerdem, dass der Lenker gesichert ist. Prüfen Sie vor jeder Fahrt, ob der Lenkmechanismus richtig eingestellt ist. Der Mini Microlino sollte mit Vorsicht benutzt werden, da Geschicklichkeit erforderlich ist, um Stürze oder Zusammenstöße zu vermeiden, die zu Verletzungen des Benutzers oder Dritter führen könnten.



Kinder müssen beim Fahren mit dem Mini Microlino immer einen sicherheitsgeprüften Helm, Ellbogen- und Knieschutz sowie Schuhe mit Gummisohlen tragen. Unvorsichtiger und unsachgemässer Umgang kann zu ernsthaften oder sogar tödlichen Unfällen und Verletzungen führen. Beachten Sie die folgenden Hinweise, um Unfälle und Verletzungen zu vermeiden.

- Fahren Sie auf ebenem Untergrund.
- Fahren Sie nicht schneller als 5 km/h (3,1 mph).
- Benutzen Sie den Mini Microlino nicht auf öffentlichen Straßen.
- Bitte benutzen Sie den Mini Microlino nur in sicheren Bereichen, wie z. B. in Innenräumen, Parks, Spielplätzen mit gummierten Oberflächen und offenen Feldern, um ein sicheres und vergnügliches Erlebnis mit diesem Produkt abseits von Verkehrsflächen zu gewährleisten.

DE

- Nur ein Kind darf mit dem Mini Microlino fahren!
- Verwenden Sie den Mini Microlino nicht bei Dämmerung oder in der Nacht.
- Nicht auf nassen, öligen, sandigen, schmutzigen, eisigen, rauen oder unebenen Oberflächen verwenden.
- Dem Kind muss beigebracht werden, das Fahrzeug zu beherrschen. Experimentieren Sie nicht und versuchen Sie keine riskanten Fahrmanöver. Passen Sie Ihren Fahrstil immer an Ihre Fähigkeiten an.
- Nehmen Sie keine Änderungen am Mini Microlino vor.
- Zusätzlich zur Schutzkleidung sollte gut sichtbare und reflektierende Kleidung getragen werden.

Bitte bewahren Sie die Gebrauchsanleitung auf.

WARNUNG: BATTERIEN

Entfernen und Einsetzen der Batterien (s. Abb. B1 - B6)

- Verschiedene Batterietypen oder neue und gebrauchte Batterien dürfen nicht gemischt werden.
- Verwenden Sie immer 2 AA-Batterien und achten Sie darauf, dass die Plus- und Minuspole EN mit dem Symbol auf der Abdeckung übereinstimmen.
- Leere Batterien müssen aus dem Spielzeug entfernt und ordnungsgemäß entsorgt werden.
- Das Spielzeug darf nicht an mehr als die empfohlene Anzahl von Netzteilen angeschlossen werden.
- Die Versorgungsklemmen dürfen nicht kurzgeschlossen werden.
- Mischen Sie keine Alkali-, Standard- (Zink-Kohle-) oder wiederaufladbaren Batterien.
- Wiederaufladbare Batterien müssen vor dem Aufladen aus dem Spielzeug entfernt werden.

- Wiederaufladbare Batterien dürfen nur unter Aufsicht von Erwachsenen aufgeladen werden.
- Nicht wiederaufladbare Batterien dürfen nicht wieder aufgeladen werden.

Bitte bewahren Sie die Gebrauchsanleitung auf.

WARNUNG: VORSICHT! QUETSCHGEFAHR!

Es besteht Quetschgefahr beim Öffnen oder Schließen des Sitzes bzw. des Stauraums. Kinder sollten den Mini Microlino nur unter Aufsicht von Erwachsenen benutzen. Achten Sie im Bereich des Klappmechanismus auf Ihre Finger.

WARNUNG: ACHTUNG! BESCHÄDIGUNGSGEFAHR!

- Falsche Montage oder unsachgemäße Handhabung kann zu Schäden am Mini Microlino führen.
- Der Mini Microlino darf nur von einer autorisierten Fachwerkstatt repariert werden. Es dürfen nur Originalersatzteile verwendet werden.

ANWENDUNG DES PRODUKTS

Die Verwendung des Mini Microlino und der richtige Umgang mit ihm sind in den Kapiteln "Montageanleitung" und "Sicherheitshinweise" beschrieben.

WARNUNG: MONTAGE

Der Mini Microlino muss von einem Erwachsenen zusammgebaut werden. Eine Montageanleitung finden Sie auf S. 3-5. Zur Montage des Lenkers muss ein Inbusschlüssel verwendet werden. Das Pro-

DE dukt enthält kleine Teile mit potenziell gefährlichen scharfen Spitzen und Kanten im nicht zusammengebauten Zustand; halten Sie nicht zusammengebaute Teile von Kindern fern.

WARTUNG

Kontrollieren Sie regelmäßig, ob alle Schrauben fest angezogen sind, prüfen Sie den Zustand der Räder und tauschen Sie sie gegebenenfalls aus. Reinigen Sie den Mini Microlino nach jedem Gebrauch mit einem feuchten, weichen Tuch, und überprüfen Sie ihn regelmäßig auf sichtbare Schäden oder Veränderungen. Eine Anleitung zum Wechseln der Räder finden Sie in Abb. 1 auf Seite 6. Lassen Sie die regelmäßige Wartung in einer Fachwerkstatt durchführen.

GARANTIE

Grundsätzlich gilt die gesetzliche Gewährleistung. Die Garantiezeit kann je nach Land variieren. Wenden Sie sich bitte an den offiziellen Micro-Händler in Ihrem Land, um die Garantiebestimmungen zu erfahren.

ENTSORGUNG

Entsorgen Sie das Produkt und die Verpackung gemäß den in Ihrem Land geltenden Gesetzen und Vorschriften. Geben Sie Pappe und Karton zum Altpapier, Folien in die Wertstoffsammlung.



Recyclable paper

CONTENU

Instructions de montage.....	3
Instructions d'entretien.....	6
Consignes de sécurité.....	18
Assemblage	20
Entretien	21
Garantie	21
Élimination	21

Photos à titre indicatif

FR

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Le Mini Microlino convient aux enfants à partir de 2 ans.

ATTENTION :

Il convient de porter un équipement de protection. Ne pas utiliser dans la circulation. Charge maximale : 50 kg. Assurez-vous que tous les verrous, leviers, écrous et boulons ont été serrés. Assurez-vous que les roues sont correctement fixées et qu'elles ne présentent pas de signes d'usure. En outre, assurez-vous que le guidon est bien fixé.

Vérifiez toujours que le mécanisme de direction est correctement réglé avant chaque déplacement. Le Mini Microlino doit être utilisé avec prudence car il faut être habile pour éviter les chutes ou les collisions susceptibles de blesser l'utilisateur ou des tiers.



Les enfants doivent toujours porter un casque homologué, des protections pour les coudes et les genoux, ainsi que des chaussures à semelles en caoutchouc lorsqu'ils conduisent le Mini Microlino. L'utilisation du produit sans précaution ou de manière incorrecte peut entraîner des accidents et des blessures graves, voire mortelles. Notez les informations suivantes pour éviter les accidents et les blessures.

- Rouler sur un terrain plat.
- Ne roulez pas à plus de 5 km/h (3,1 mph).
- Ne pas utiliser le Mini Microlino sur les routes publiques.
- N'utilisez le Mini Microlino que dans des zones sûres, telles que l'intérieur, les parcs, les terrains de jeu avec des surfaces caoutchoutées et les champs ouverts, afin de garantir une expérience sûre et agréable avec ce produit, à l'écart des zones de circulation.

- Un seul enfant peut monter sur le Mini Microlino !
- Ne pas utiliser le Mini Microlino au crépuscule ou la nuit.
- Ne pas utiliser sur des surfaces humides, huileuses, sablonneuses, sales, glacées, rugueuses ou inégales.
- Il faut apprendre à un enfant à maîtriser le véhicule. N'expérimentez pas et ne tentez pas de manœuvres de conduite risquées. Adaptez toujours votre style de conduite à vos compétences.
- Ne pas apporter de modifications au Mini Microlino.
- Outre les vêtements de protection, il convient de porter des vêtements à haute visibilité et des vêtements réfléchissants.

Conservez ces instructions pour toute référence ultérieure.

AVERTISSEMENT : PILES

Comment retirer et insérer les piles (s. Fig. B1 - B6)

- Les différents types de piles ou les piles neuves et usagées ne doivent pas être mélangés.
- Utilisez toujours 2 piles AA et assurez-vous que les bornes positives et négatives FR correspondent au symbole sur le couvercle.
- Les piles épuisées doivent être retirées du jouet et éliminées de manière appropriée.
- Le jouet ne doit pas être connecté à un nombre de sources d'alimentation supérieur à celui recommandé.
- Les bornes d'alimentation ne doivent pas être court-circuitées.
- Ne pas mélanger les piles alcalines, standard (carbone-zinc) ou rechargeables.
- Les piles rechargeables doivent être retirées du jouet avant d'être chargées.

- FR**
- Les piles rechargeables ne doivent être chargées que sous la surveillance d'un adulte.
 - Les piles non rechargeables ne doivent pas être rechargées.

Conservez ces instructions pour toute référence ultérieure.

⚠ AVERTISSEMENT : ATTENTION ! RISQUE D'ÉCRASEMENT !

Il y a un risque d'écrasement lors de l'ouverture ou de la fermeture du siège/de la partie rangement de la cabine. Les enfants ne doivent utiliser le Mini Microlino que sous la surveillance d'un adulte. Veillez à ce que vos doigts ne soient pas en contact avec le mécanisme de pliage.

⚠ AVERTISSEMENT : AVIS ! RISQUE D'ENDOMMAGEMENT !

- Un montage incorrect ou une mauvaise manipulation peut endommager le Mini Microlino.
- Le Mini Microlino ne peut être réparé que par un centre de service spécialisé autorisé. Seules des pièces de rechange d'origine peuvent être utilisées.

COMMENT UTILISER LE PRODUIT

L'utilisation du Mini Microlino et sa manipulation correcte sont décrites dans les chapitres "Instructions de montage" et "Consignes de sécurité".

⚠ AVERTISSEMENT : ASSEMBLAGE

Le Mini Microlino doit être assemblé par un adulte. Pour les instructions de montage, veuillez vous référer à la page 3-5. Une clé Allen doit être utilisée pour monter le guidon. Le produit comprend de

petites pièces avec des pointes et des bords tranchants potentiellement dangereux à l'état non assemblé, gardez les pièces non assemblées hors de portée des enfants.

FR

ENTRETIEN

Vérifiez régulièrement que toutes les vis sont bien serrées, vérifiez l'état des roues et remplacez-les si nécessaire. Nettoyez le Mini Microlino avec un chiffon doux et humide après chaque utilisation et vérifiez régulièrement qu'il n'y a pas de dommages ou de changements visibles. Les instructions pour changer les roues se trouvent dans la Fig. 1 à la page 6. Veillez à ce que l'entretien régulier soit effectué par un magasin spécialisé.

GARANTIE

La garantie légale s'applique généralement. La période de garantie peut varier d'un pays à l'autre. Veuillez vérifier la politique de garantie du représentant officiel de Micro dans votre pays.

ÉLIMINATION

Jetez le produit et l'emballage conformément aux lois et réglementations applicables dans votre pays. Jeter le papier et le carton avec les vieux papiers et les films dans la collecte de recyclage.



Recyclable paper

IT **CONTENUTI**

Istruzioni di montaggio	3
Istruzioni per la manutenzione.....	6
Istruzioni di sicurezza	23
Montaggio	25
Manutenzione	26
Garanzia	26
Smaltimento	26

Immagine solo per riferimento

ISTRUZIONI DI SICUREZZA

Il Mini Microlino è adatto ai bambini dai 2 anni in su.

ATTENZIONE:

È necessario indossare l'equipaggiamento protettivo. Non utilizzare nel traffico. Carico massimo: 50 kg. Assicurarsi che tutte le serrature, le leve, i dadi e i bulloni siano stati serrati. Assicurarsi che le ruote siano fissate correttamente e non presentino segni di usura. Inoltre, assicuratevi che il manubrio sia fissato.

Controllare sempre che lo sterzo sia regolato correttamente prima di ogni viaggio. Il Mini Microlino deve essere utilizzato con cautela, in quanto è necessaria una certa abilità per evitare cadute o collisioni che possano causare lesioni all'utente o a terzi.



I bambini devono sempre indossare un casco omologato, protezioni per gomiti e ginocchia e scarpe con suola in gomma quando guidano il Mini Microlino. L'uso incauto o improprio del prodotto può provocare incidenti e infortuni gravi o addirittura mortali. Osservare le seguenti informazioni per evitare incidenti e infortuni.

- Guidare su un terreno pianeggiante.
- Non superare la velocità di 5 km/h (3,1 mph).
- Non utilizzare il Mini Microlino su strade pubbliche.
- Si prega di utilizzare il Mini Microlino solo in aree sicure, come interni, parchi, parchi giochi con superfici gommate e campi aperti, per garantire un'esperienza sicura e divertente con questo prodotto lontano dalle aree di traffico.
- Solo un bambino può salire sul Mini Microlino!

IT

- Non utilizzare il Mini Microlino al crepuscolo o di notte.
- Non utilizzare su superfici bagnate, oleose, sabbiose, sporche, ghiacciate, ruvide o irregolari.
- Il bambino deve essere educato al controllo del veicolo. Non fate esperimenti e non tentate manovre di guida rischiose. Adattate sempre il vostro stile di guida in base alle vostre capacità.
- Non apportare modifiche al Mini Microlino.
- Oltre agli indumenti protettivi, è necessario indossare indumenti ad alta visibilità e riflettenti.

Conservare queste istruzioni per riferimenti futuri.

AVVERTENZA: BATTERIE

Come rimuovere e inserire le batterie (s. Fig.). B1 - B6)

- Non è consentito mescolare tipi diversi di batterie o batterie nuove e usate.
- Utilizzare sempre 2 batterie AA e assicurarsi che i poli positivo e negativo corrispondano al simbolo sul coperchio.
- Le batterie esauste devono essere rimosse dal giocattolo e smaltite correttamente.
- Il giocattolo non deve essere collegato a un numero di alimentatori superiore a quello consigliato.
- I terminali di alimentazione non devono essere messi in cortocircuito.
- Non mescolare batterie alcaline, standard (carbonio-zinco) o ricaricabili.
- Le batterie ricaricabili devono essere rimosse dal giocattolo prima di essere caricate.
- Le batterie ricaricabili devono essere caricate solo sotto la supervisione di un adulto.
- Le batterie non ricaricabili non devono essere ricaricate.

Conservare queste istruzioni per riferimenti futuri.

AVVISO: ATTENZIONE! RISCHIO DI SCHIACCIAMENTO!

IT

Esiste il rischio di schiacciamento durante l'apertura o la chiusura della cabina del sedile/ripostiglio. I bambini devono utilizzare il Mini Microlino solo sotto la supervisione di un adulto. Tenere le dita fuori dal meccanismo di chiusura.

ATTENZIONE: AVVISO! RISCHIO DI DANNI!

- Un montaggio errato o una manipolazione impropria possono causare danni al Mini Microlino.
- Il Mini Microlino può essere riparato solo da un centro di assistenza specializzato autorizzato. È possibile utilizzare solo ricambi originali.

COME UTILIZZARE IL PRODOTTO

L'uso del Mini Microlino e il suo corretto utilizzo sono descritti nei capitoli "Istruzioni di montaggio" e "Istruzioni di sicurezza".

AVVISO: MONTAGGIO

Il Mini Microlino deve essere assemblato da un adulto. Per le istruzioni di montaggio, fare riferimento a pag. 3-5. Per montare il manubrio è necessario utilizzare una chiave a brugola. Il prodotto comprende piccole parti con punte taglienti e spigoli vivi potenzialmente pericolosi allo stato non assemblato, tenere le parti non assemblate lontano dalla portata dei bambini.

IT **MANUTENZIONE**

Controllare regolarmente che tutte le viti siano serrate, verificare lo stato delle ruote e, se necessario, sostituirle. Pulire il Mini Microlino con un panno morbido e umido dopo ogni utilizzo e controllare regolarmente che non vi siano danni o alterazioni visibili. Le istruzioni per cambiare le ruote sono riportate nella Fig. 1 a pagina 6. Assicuratevi di far eseguire la manutenzione regolare da un'officina specializzata.

GARANZIA

In generale si applica la garanzia legale. Il periodo di garanzia può variare a seconda del Paese. Verificare la politica di garanzia del rappresentante ufficiale Micro nel proprio paese.

SMALTIMENTO

Smaltire il prodotto e l'imballaggio seguendo le leggi e le normative vigenti nel proprio Paese. Smaltire la carta e il cartone con la carta straccia e la pellicola nella raccolta differenziata.



Recyclable paper

CONTENIDO

Instrucciones de montaje	3
Instrucciones de mantenimiento	6
Instrucciones de seguridad.....	28
Montaje	30
Mantenimiento	31
Garantía	31
Eliminación	31

Fotos sólo como referencia

ES

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

El Mini Microlino es adecuado para niños a partir de 2 años.

ADVERTENCIA:

Debe llevarse equipo de protección. No debe utilizarse en el tráfico. Carga máxima: 50 kg. Asegúrese de que todos los cierres, palancas, tuercas y pernos estén apretados. Asegúrese de que las ruedas están bien fijadas y no presentan signos de desgaste. Además, asegúrese de que el manillar está bien sujeto.

Compruebe siempre que el mecanismo de dirección está correctamente ajustado antes de cada viaje. El Mini Microlino debe utilizarse con precaución, ya que se requiere destreza para evitar caídas o colisiones que causen lesiones al usuario o a terceros.



Los niños deben llevar siempre un casco homologado, coderas y rodilleras, así como calzado con suela de goma cuando monten en el Mini Microlino. El uso descuidado o inadecuado del producto puede provocar accidentes y lesiones graves o incluso mortales. Tenga en cuenta la siguiente información para evitar accidentes y lesiones.

- Circule por terreno llano.
- No circule a más de 5 km/h.
- No utilice el Mini Microlino en la vía pública.
- Por favor, utilice el Mini Microlino sólo en zonas seguras, como interiores, parques, zonas de juego con superficies de goma y campos abiertos, para garantizar una experiencia segura y agradable con este producto lejos de las zonas de tráfico.
- Sólo un niño puede montar en el Mini Microlino!

- No utilices el Mini Microlino al atardecer o por la noche.
- No utilizar sobre superficies húmedas, aceitosas, arenosas, sucias, heladas, rugosas o irregulares.
- Hay que enseñar al niño a controlar el vehículo. No experimente ni intente maniobras de conducción arriesgadas. Adapta siempre tu estilo de conducción a tus habilidades.
- No realice ninguna modificación en el Mini Microlino.
- Además de la ropa de protección, se debe llevar ropa de alta visibilidad y reflectante.

Conserve estas instrucciones para futuras consultas.

ADVERTENCIA: PILAS

Cómo quitar y poner las pilas (s. Fig. B1 - B6)

- No se deben mezclar distintos tipos de pilas o pilas nuevas y usadas.
- Utilice siempre 2 pilas AA y asegúrese de que los terminales positivo y negativo ES coinciden con el símbolo de la tapa.
- Las pilas gastadas deben retirarse del juguete y desecharse correctamente.
- El juguete no debe conectarse a más fuentes de alimentación de las recomendadas.
- Los terminales de alimentación no deben cortocircuitarse.
- No mezcle pilas alcalinas, estándar (carbono-zinc) o recargables.
- Las pilas recargables deben extraerse del juguete antes de cargarlas.
- Las pilas recargables sólo deben cargarse bajo la supervisión de un adulto.
- Las pilas no recargables no deben recargarse.

Conserve estas instrucciones para futuras consultas.

ES

ADVERTENCIA: ¡PRECAUCIÓN! ¡RIESGO DE APLASTAMIENTO!

Existe riesgo de aplastamiento al abrir o cerrar la cabina de la pieza de asiento/almacenamiento. Los niños sólo deben utilizar el Mini Microlino bajo la supervisión de un adulto. Por favor, mantenga los dedos fuera del mecanismo de plegado.

ADVERTENCIA: ¡AVISO! ¡RIESGO DE DAÑOS!

- Un montaje incorrecto o una manipulación inadecuada pueden provocar daños en el Mini Microlino.
- El Mini Microlino sólo puede ser reparado por un centro de servicio especializado autorizado. Sólo deben utilizarse piezas de recambio originales.

CÓMO UTILIZAR EL PRODUCTO

El uso del Mini Microlino y su correcta manipulación se describen en los capítulos "Instrucciones de montaje" e "Instrucciones de seguridad".

ADVERTENCIA: MONTAJE

El Mini Microlino debe ser montado por un adulto. Para las instrucciones de montaje, consulte la p.3-5. Para montar el manillar debe utilizarse una llave Allen. El producto incluye piezas pequeñas con puntas y bordes afilados potencialmente peligrosos en estado desarmado, mantenga las piezas desarmadas fuera del alcance de los niños.

MANTENIMIENTO

Compruebe periódicamente que todos los tornillos están apretados, compruebe el estado de las ruedas y sustitúyalas si es necesario. Limpie el Mini Microlino con un paño suave y húmedo después de cada uso y compruebe periódicamente si presenta daños o alteraciones visibles. Las instrucciones para cambiar las ruedas se encuentran en la Fig. 1 de la página 6. Asegúrate de que un taller especializado realice un mantenimiento periódico.

GARANTÍA

En general, se aplica la garantía legal. El periodo de garantía puede variar según el país. Consulte la política de garantía del representante oficial de Micro en su país.

ELIMINACIÓN

Elimine el producto y el embalaje de acuerdo con las leyes y normativas aplicables en su país. Deseche el papel y el cartón con los residuos de papel y aluminio en la recogida selectiva.



Recyclable paper

CN 目錄

組裝說明	3
保養說明	6
安全說明	33
組裝	35
保養	35
保修	35
處置	35

圖片僅供參考

安全說明

Mini Microlino 適合 2 歲及以上的兒童。

警告：

使用時應穿戴防護裝備。不得在公共道路上使用。最大承重：50 公斤。確保所有鎖、杠桿、螺帽和螺栓均已鎖緊。確保車輪正確固定且無磨損跡象。此外，請確保車把已固定。



每次騎行前務必檢查轉向裝置是否已適當調整。在騎乘 Mini Microlino 時應保持謹慎，因為需要掌握一定的技巧，以避免跌落或碰撞造成使用者或第三方受傷。

兒童在乘坐 Mini Microlino 時必須始終穿戴經過安全認證的頭盔、護肘和護膝以及膠底鞋。疏忽或不當使用產品可能會引致嚴重甚至致命的事故和傷害。請注意以下訊息，以避免事故及受傷。

- 請在水平地面上騎乘。
- 騎乘速度請勿超過 5 公里/小時 (3.1 英里/小時)。
- 請勿在公路上使用 Mini Microlino。
- 請僅在安全的騎行區域使用 Mini Microlino，例如室內、公園、橡膠表面的遊樂場和開闊的場地，以確保在遠離交通區域地方安全、愉快地使用本產品。
- Mini Microlino 每次只能承載一名兒童！
- 請勿在黃昏或夜間使用 Mini Microlino。
- 請勿在潮濕、油污、多砂、骯髒、結冰、粗糙或凹凸不平的地面上使用。
- 必須教導孩子學會如何控制車輛。請勿試驗或嘗試任何危險的騎乘動作。始終視乎個人能力調整您的騎乘方式。
- 請勿對 Mini Microlino 進行任何改裝。
- 除防護裝外，還應穿著顯眼、和反光的衣物。

CN

請保留此說明書以供日後參考。



警告：電池

如何取出和插入電池 (請參閱圖 1)。 B1 - B6)

- 不同種類的電池或新舊電池不得混用。
- 請務必使用 2 顆 AA 電池，並確保正負極方向與蓋子上的符號一致。
- 用完的電池應從玩具電池盒中取出，並妥善處置電池。
- 玩具連接的電源數量不得超過建議數量。
- 禁止將電源短路。
- 請勿混用鹼性電池、標準 (碳鋅) 電池或充電電池。
- 充電電池在充電前必須從玩具中取出。
- 充電電池只能在成人監督下充電。
- 非充電電池不得充電。

請保留此說明書以供日後參考。



警告：注意！擠壓風險！

打開或關閉座椅/儲物艙時或有擠壓風險。 兒童只能在成人監督下使用 Mini Microlino。 請勿將手指靠近摺疊裝置範圍。



警告：注意！損壞風險！

- 組裝不當或操作不當可能會損壞 Mini Microlino。
- Mini Microlino 只能由品牌授權的專業售後中心維修。 必須使用原廠配件。

產品使用

「組裝說明」和「安全說明」章節中介紹了 Mini Microlino 的使用及正確操作方法。

警告：組裝

Mini Microlino 必須由成人組裝。組裝說明請參閱 p.3-5。必須使用內六角扳手安裝車把。該產品在未組裝狀態下包含具有潛在危險尖銳點和鋒利邊緣的小部件，請確保未組裝部件遠離兒童。

保養

定期檢查所有螺絲是否鎖緊，檢查車輪的狀況，必要時進行更換。每次使用後用濕軟布擦拭 Mini Microlino，並定期檢查是否有明顯的損壞或變化。更換車輪的說明請參考第 6 頁的圖 1。請務必經由品牌專賣商店進行定期維護。

保修

法定保修一般適用。保修期可能因國家/地區而異。請查詢您所在國家/地區的官方 Micro 代理的保修政策。

處置

請按照您所在國家/地區適用的法律和法規處置產品和包裝。將紙張紙板與廢紙和鋁箔一起丟棄到回收站。



Recyclable paper



Micro Mobility Systems AG

Bahnhofstrasse 10
8700 Küsnacht
Switzerland
+41 44 910 11 22
info@micro.ms

Micro Mobility Systems D GmbH

Fuhrmannstraße 7
D-72351 Geislingen-Binsdorf
Germany
+49 7428 9418 300
info@micro-mobility.de



recyclable paper



©2024 Micro Mobility Systems AG, Switzerland

www.micro-mobility.com